

PROVINCE DE QUÉBEC

**SÉANCE ORDINAIRE DU 14 MAI 2012**

À une séance ordinaire de conseil de la Municipalité de Montcalm tenue le 14 mai 2012, à l'Hôtel de Ville, étaient présents les Conseiller(ère)s

Denis Courte  
Richard Pépin  
Danielle Woolley

Huguette Drouin  
Johanne Béliveau  
Richard Tees

Formant quorum sous la présidence de son Honneur le Maire Steven Larose. Lucie Côté, directrice générale et secrétaire-trésorière, était également présente.

1. **OUVERTURE DE LA SÉANCE ORDINAIRE**

Son Honneur le Maire Steven Larose déclare la séance ordinaire ouverte.

2. **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

12-05-65

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu d'adopter l'ordre du jour après avoir ajouté à varia:

a) Tournoi de golf de la MRC des Laurentides

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

3. **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Une période de questions est offerte aux citoyens présents.

4. **SUIVI ET ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 10 AVRIL 2012**

12-05-66

Le maire Steven Larose fait le suivi relativement aux décisions prises lors de la séance ordinaire du 10 avril 2012.

Il est proposé par Madame la Conseillère Danielle Woolley, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 10 avril 2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

5. **DÉPENSES AUTORISÉES PAR LA SECRÉTAIRE-TRÉSORIÈRE EN VERTU DU RÈGLEMENT NO 216-2005 TEL QU'AMENDÉ**

12-05-67

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin et résolu d'adopter le rapport des dépenses autorisées par la secrétaire-trésorière en vertu du règlement no 216-2005 tel qu'amendé, durant le mois d'avril, pour la somme de 4 900.14\$.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

6. **ADOPTION DE LA LISTE DES DÉBOURSÉS**

12-05-68

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'adopter la liste des déboursés telle que décrite ci-dessous, soit pour un montant de 18 994.20\$ et d'effectuer les paiements relatifs aux chèques nos 2684 à 2709:

CH#	NOM DES COMPTES	MONTANT	RÉFÉRENCE
2679	BELL MOBILITÉ	115.82	FRAIS CELLULAIRES (MARS)
2680	BELL CANADA	1.91	LIGNE SANS FRAIS
2681	BELL CANADA	306.03	FRAIS TÉLÉCOPIEUR

2682	HYDRO-QUÉBEC	1 287.02	ÉLECTRICITÉ CENTRE COMMUNAUTAIRE: 573.52 \$ ÉLECTRICITÉ CASERNE/BIBLIO: 294.83 \$ ÉLECTRICITÉ BUREAU: 418.67 \$
2683	SSQ SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-VIE	1 194.00	REMISE RÉGIME DE RETRAITE
2684	BELL MOBILITÉ	143..39	FRAIS CELLULAIRES (AVRIL)
2685	HYDRO-QUÉBEC	466.91	ÉCLAIRAGE DES RUES
2686	ÉLECTRICITÉ D'AUTO B & F INC	182.20	ESSENCE
2687	PETITE CAISSE LUCIE CÔTÉ	187.64	DÉPENSES DE LA PETITE CAISSE
2688	VILLE DE STE-AGATHE-DES-MONTS	172.46	OUVERTURE DE DOSSIERS
2689	ÉTUDE GUINDON, PILON, HUISSIERS	74.57	SERVICES PROFESSIONNELS
2690	POMPAGE SANITAIRE MONT-TREMBLANT	560.86	VIDANDE FOSSES SEPTIQUES
2691	FÉDÉRATION QUÉ. DES MUNICIPALITÉS	33.29	FRAIS DE TRANSPORT
2692	RENAUD-BRAY	291.38	LIVRES BIBLIO
2693	MUNICIPALITÉ DE ST-FAUSTIN-LAC-CARRÉ	9 127.72	SERVICE INCENDIE –SECTEUR LAC VERDURE: 683 \$ SERVICE INCENDIE – SECTEUR LAC VERDURE: 1620.95\$ QUOTE-PART CHEMIN DESJARDINS: 6823.77\$
2694	CLUB RICHELIEU LA RIPOUSSE	250.00	CONTRIBUTION FINANCIÈRE
2695	MRC DES LAURENTIDES	10.00	CONSTAT FAUSSE ALARME
2696	ROBERT LÉGARÉ, ÉQUIPEMENT DE BUREAU	344.93	CONTRAT PHOTOCOPIEUR (COPIES NOIRES)
2697	JEAN-FRANÇOIS LANTEIGNE	34.49	REMB. ACHAT PIÈCES POUR SCIE MÉCANIQUE
2698	MICHEL MORIN	102.81	REMB. VITRE DU CAMION
2699	GARAGE JEAN BROUSSEAU INC	53.04	CHANGEMENT PNEUS D'ÉTÉ
2700	PAUL LANTHIER, EXTINCTEUR INC.	86.23	ENTRETIEN DES EXTINCTEURS
2701	SABIN PROVOST	1723.48	ENTRETIEN DES CAMIONS INCENDIE
2702	FONDATION RUES PRINCIPALES	581.02	SERVICES PROFESSIONNELS
2703	GILBERT P. MILLER & FILS LTÉE	1 207.24	NIVELAGE SECTEUR SUD
2704	STEVEN LAROSE	63.00	FRAIS DE DÉPLACEMENT
2705	LUCIE CÔTÉ	245.75	REMB. BUFFET : 162.50 FRAIS DE DÉPLACEMENT JAN-AVR: 83.25
2706	HUGUETTE DROUIN	27.90	FRAIS DE DÉPLACEMENT
2707	HUGUES JACOB	162.50	FRAIS DE DEPLACEMENT & REMB. PERISSABLES
2708	FRANCINE LAFOREST	50.00	ALLOCATION CCU
2709	RITA TITLEY	50.00	ALLOCATION CCU
	<b>TOTAL</b>	<b>18 994.20</b>	
	RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA	1 224.12	RETENUES DE SALAIRES (PAR ACCÈSD)
	MINISTRE DU REVENU DU QUÉBEC	2 677.06	RETENUES DE SALAIRES (PAR ACCÈSD)
	SALAIRES VERSÉS	5 720.36	DÉPÔTS DIRECTS

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

7. **ADOPTION DE L'ÉTAT DES REVENUS ET DES DÉPENSES POUR LE MOIS D'AVRIL 2012**

12-05-69

Il est proposé par Madame la Conseillère Huguette Drouin, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu d'adopter l'état des revenus et des dépenses pour le mois d'avril 2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

8. **COMPTE-RENDU MENSUEL DU MAIRE ET DES CONSEILLERS**

**Denis Courte**, conseiller responsable de la voirie, informe, à titre de bénévole pour la Famili-Fête, que la préparation est débutée pour la tenue de cette activité, laquelle aura lieu le 4 août prochain.

**Richard Pépin**, conseiller responsable de la revitalisation du village et de la sécurité publique, informe que Sonia Larrivée, premier répondant, a réanimé un homme subissant un arrêt cardio-respiratoire. Son intervention rapide a été bénéfique. Aucune séquelle n'en a résulté pour cet homme.

**Danielle Woolley**, conseillère responsable des communications, des loisirs et des aînés, informe qu'elle est toujours en contact avec Natacha Sylkan, pour l'organisation du Marché aux puces. Elle ajoute qu'elle assistera à un 5 à 7 tenue par la CASA, le 28 mai prochain.

**Huguette Drouin**, conseillère responsable de la bibliothèque, rapporte qu'elle a assisté à la rencontre annuelle des membres du Réseau Biblio Laurentides le 17 avril dernier. En septembre prochain, le Réseau prévoit le lancement d'un nouveau service, soit celui des livres numériques. Ce service sera gratuit pour les abonnés. Ils devront être branchés à Internet. Également une nouvelle ressource électronique sera offerte pour des cours de langue anglaise ou autres. L'assemblée générale aura lieu le 6 juin. Le lancement d'un nouveau portail sur le site Internet de Biblio Laurentides pour mettre en évidence les nouveaux produits numériques, se déroulera le 7 juin.

**Steven Larose**, maire, souligne qu'une clinique de collecte de sang d'Héma Québec se tiendra le 14 août prochain, de 13h30 à 19h30, à Huberdeau. Le samedi 2 juin, l'écocentre localisé à Huberdeau sera ouvert de 10h à 14h et ce, à chaque samedi jusqu'au mois de novembre. Les citoyens de Montcalm pourront y avoir accès en présentant une preuve de résidence ou leur compte de taxes. Le projet Habitations Stephen Jake Beaven (HSJB) a reçu le feu vert conditionnel de la SHQ. La campagne de financement se poursuit. Dans le dossier du corridor aérobique, une mise en demeure a été envoyée par un groupe de résidents riverains au corridor au ministère des Transports concernant la réouverture du corridor dans le secteur du lac des Pins et la revendication du droit de propriété de ces riverains. Le corridor devra demeurer fermé jusqu'à nouvel ordre.

9. **DÉPÔT DU RAPPORT BUDGÉTAIRE SEMESTRIEL POUR LA PÉRIODE DU 1<sup>ER</sup> JANVIER AU 30 AVRIL 2012**

12-05-70

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin et résolu d'adopter le rapport budgétaire semestriel pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 30 avril 2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

10. **EMBAUCHE DE MAXIME PÉPIN À TITRE DE JOURNALIER**

12-05-71

Monsieur le conseiller Richard Pépin déclare être en conflit d'intérêts dans le présent dossier et s'abstient de toute délibération.

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Madame la Conseillère Huguette Drouin et résolu à l'unanimité d'embaucher Maxime Pépin à titre de journalier occasionnel, au salaire horaire de 12.00 \$.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents aptes à délibérer -

11.1 **ADOPTION DU PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 284-2012 AYANT POUR OBJET DE MODIFIER LE RÈGLEMENT SUR LES PERMIS ET CERTIFICATS NUMÉRO 192-2002, LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 193-2002 ET LE RÈGLEMENT NO 196-2002 CONSTITUANT LE COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME AFIN D'Y INTÉGRER LES NORMES CONCERNANT L'IMPLANTATION D'ANTENNES ET TOURS DE TÉLÉCOMMUNICATION**

12-05-72

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu à l'unanimité d'adopter le projet de règlement numéro 284-2012 ayant pour objet de modifier le règlement sur les permis et certificats no 192-2002, le règlement de zonage no 193-2002 et le règlement no 196-2002 constituant le comité consultatif d'urbanisme afin d'y intégrer des normes concernant l'implantation d'antennes et tours de télécommunication.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

11.2 **ADOPTION DU PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 285-2012 RELATIF AUX USAGES CONDITIONNELS**

12-05-73

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu à l'unanimité d'adopter le projet de règlement numéro 285-2012 sur les usages conditionnels.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

11.3 **TENUE DE L'ASSEMBLÉE DE CONSULTATION PUBLIQUE EU ÉGARD AUX PROJETS DE RÈGLEMENTS NOS 284-2012 ET 285-2012**

12-05-74

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu de mandater la directrice générale pour fixer la date de l'assemblée de consultation publique eu égard aux projets de règlements nos 284-2012 et 285-2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

12. **ADOPTION DE LA POLITIQUE D'INTERVENTION EN MATIÈRE DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE**

L'adoption de la politique d'intervention en matière de développement économique est reportée à la séance de juin.

13. **REVITALISATION DU VILLAGE : MANDAT À LA FIRME D'INGÉNIERIE « ÉQUIPE LAURENCE EXPERTS-CONSEILS »**

12-05-75

**CONSIDÉRANT QUE** la municipalité de Montcalm est dans le processus de la revitalisation du noyau villageois;

**CONSIDÉRANT QUE** la poursuite de cette démarche demeure toujours une priorité marquante afin de permettre le développement socio-économique et les effets structurants et de rayonnement dans la municipalité;

**CONSIDÉRANT QUE** le conseil municipal a fait appel à des professionnels dans le cadre de la démarche de revitalisation du village;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé Monsieur le Conseiller Richard Pépin, appuyé par Monsieur le Conseiller Denis Courte et résolu de mandater la firme d'ingénierie « Équipe Laurence, experts-conseils, pour la somme de 8,800 \$, taxes en sus, en référence à l'offre de services no 37.00.01, en date du 2 mai 2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

14.1 **DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE EU ÉGARD AU 244 CHEMIN DU LAC-RICHER SUD**

12-05-76

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de dérogation mineure eu égard à la propriété sise au 244 chemin du Lac-Richer Sud a été déposée à la municipalité;

**EN CONSÉQUENCE** il est proposé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tess et résolu que le conseil statuera sur ladite demande lors de la séance qui se tiendra le 11 juin 2012.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

12-05-77

14.2 **NOUVELLE CONSTRUCTION AU 8 MONTÉE DE MONTCALM**

**CONSIDÉRANT** l'entrée en vigueur du règlement no 251-2008 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale;

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de permis pour la construction d'un bâtiment principal au 8 Montée de Montcalm a été déposée à la municipalité;

**CONSIDÉRANT** que ladite demande a été soumise au Comité Consultatif d'Urbanisme, lequel est favorable audit projet de construction;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu que le conseil approuve le projet de construction du bâtiment principal au 8 Montée de Montcalm.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

12-05-78

14.3 **NOUVELLE CONSTRUCTION SUR LE LOT 36-11, CHEMIN DU LAC-RICHER NORD**

**CONSIDÉRANT** l'entrée en vigueur du règlement no 251-2008 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale;

**CONSIDÉRANT** qu'une demande de permis pour la construction d'un bâtiment principal sur le lot 36-11, rang 8, chemin du Lac-Richer Nord, a été déposée à la municipalité;

**CONSIDÉRANT** que ladite demande a été soumise au Comité Consultatif d'Urbanisme, lequel est favorable audit projet de construction;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu que le conseil approuve le projet de construction du bâtiment principal sur le lot 36-11, rang 8, chemin du Lac-Richer Nord

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

12-05-79

15.1 **DEMANDE DE SUBVENTION DANS LE CADRE DU SOUTIEN À L'ACTION BÉNÉVOLE**

Il est proposé par Madame la Conseillère Danielle Woolley, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin et résolu de faire parvenir une demande de subvention au député d'Argenteuil, pour Famili-Fête, dans le cadre du programme de Soutien à l'action bénévole.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

12-05-80

15.2 **AUTORISATION DE DÉPENSES (FEUX D'ARTIFICES)**

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Madame la Conseillère Danielle Woolley et résolu d'autoriser un déploiement de feux d'artifices dans le cadre de la Famili-Fête, pour la somme de 3500\$ et d'autoriser la directrice générale à signer les documents afférents.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

12-05-81

16. **DEMANDE POUR L'UTILISATION DU CENTRE COMMUNAUTAIRE POUR DES COURS DE ZUMBA**

**CONSIDÉRANT** qu'une demande pour l'utilisation du centre communautaire et ce, sans frais, a été déposée à la municipalité;

**CONSIDÉRANT** que ladite demande vise la tenue de cours de Zumba Fitness un jour par semaine dont une cession le matin et une cession le soir, et ce sans frais;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par Madame la Conseillère Danielle Woolley, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin et résolu d'autoriser l'utilisation du centre communautaire sans frais de location, un avant-midi et un soir par semaine, soit le mardi ou mercredi, pour les cours de Zumba Fitness, pour une période de 3 mois.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

17. **PRÉPARATION D'UN TRONÇON DU CHEMIN LAROSE POUR PAVAGE (PROJET TECQ- 13-2012)**

12-05-82

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser les travaux de préparation d'un tronçon du chemin Larose afin de procéder au pavage dudit tronçon (projet TECQ 13-2012), pour la somme de 21,000 \$, taxes en sus.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

**TRAVAUX DE PRÉPARATION, DE CHARGEMENT ET D'ASPHALTE RECYCLÉE SUR LE CHEMIN DU LAC-MUNICH EST (PROJET TECQ- 14-2012)**

12-05-83

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser les travaux de préparation, de chargement et d'asphalte recyclée, sur le chemin du Lac-Munich Est (projet TECQ 14-2012), pour la somme de 9,130 \$, taxes en sus.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

**TRAVAUX DE PRÉPARATION ET DE CHARGEMENT SUR LE CHEMIN DU LAC-DU-BROCHET (PROJET TECQ- 15-2012)**

12-05-84

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser les travaux de préparation et de chargement sur le chemin du Lac-du-Brochet (projet TECQ 15-2012), pour la somme de 9,130 \$, taxes en sus.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

**TRAVAUX DE PRÉPARATION ET DE CHARGEMENT SUR LES CHEMINS LAROSE ET DU LAC-MUNICH OUEST (PROJET TECQ- 17-2012)**

12-05-85

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser les travaux de préparation et de chargement sur les chemins Larose et Lac-Munich Ouest (projet TECQ 17-2012), pour la somme de 18,300 \$, taxes en sus.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

**INSTALLATION D'UN PONCEAU PRÈS DU 188 RUE DE LAUSANNE DANS LE CADRE DU MAINTIEN DU NIVEAU D'INVESTISSEMENT**

12-05-86

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser l'installation d'un ponceau près du 188 rue de Lausanne, dans le cadre du maintien du niveau d'investissement, pour la somme de 1,500 \$, taxes en sus.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

- 12-05-87
- ÉPANDAGE D'ABAT-POUSSIÈRE**
- Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu d'autoriser l'épandage d'abat-poussière sur le chemin du Lac-Verdure Nord, pour la somme de 1,500 \$, taxes incluses.
- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -
18. 12-05-88
- PROGRAMME D'AIDE À L'AMÉLIORATION DU RÉSEAU ROUTIER MUNICIPAL**
- Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu à l'unanimité de faire parvenir une demande de subvention au député d'Argenteuil, dans le cadre du Programme d'aide à l'amélioration du réseau routier municipal, pour effectuer des travaux de pavage sur un tronçon du chemin Larose, pour la somme de 35,000 \$.
- adoptée à l'unanimité des conseillers -
19. 12-05-89
- NOUVELLE ENTENTE EU ÉGARD À LA GESTION DES ÉCOCENTRES – CONTENEURS MOBILES**
- CONSIDÉRANT** que la RIDR a pris en charge la logistique et la disposition des matières provenant des écocentres;
- CONSIDÉRANT** qu'une nouvelle entente de gestion doit être conclue entre les parties, laquelle mettra fin à l'entente signée le 1<sup>er</sup> septembre 2011;
- EN CONSÉQUENCE**, Il est proposé par Monsieur le Conseiller Denis Courte, appuyé par Madame la Conseillère Danielle Woolley et résolu à l'unanimité d'adopter la nouvelle entente entre la MRC des Laurentides, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge (RIDR) et la municipalité de Montcalm, eu égard à la gestion des écocentres – conteneurs mobiles et d'autoriser le maire et la directrice générale à signer ladite entente.
- adoptée à l'unanimité des conseillers -
20. 12-05-90
- SERVICE INCENDIE – EMBAUCHE D'ALEXANDRE BARNES À TITRE DE POMPIER À TEMPS PARTIEL**
- Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin, appuyé par Madame la Conseillère Johanne Béliveau et résolu d'embaucher Alexandre Barnes à titre de pompier à temps partiel.
- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –
21. **CORRESPONDANCE**
- Une liste de la correspondance du mois d'avril a été remise aux membres du conseil.
22. 12-05-91
- APPEL D'OFFRES EU ÉGARD À LA FOURNITURE POUR LOCATION-ACHAT (CRÉDIT-BAIL) D'UN CAMION CITERNE USAGÉ**
- CONSIDÉRANT** que l'appel d'offres eu égard à l'acquisition d'un camion citerne usagé n'a pu être effectué en 2011;

**EN CONSÉQUENCE**, Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Pépin, appuyé par Monsieur le Conseiller Richard Tees et résolu de mandater la directrice générale pour procéder à un appel d'offres public eu égard à la fourniture d'un camion citerne usagé pour le service de protection contre l'incendie, pour location-achat (crédit-bail), pour un terme de cinq (5) ans.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents –

23. **VARIA**

12-05-92

a) **TOURNOI DE GOLF DE LA MRC DES LAURENTIDES**

Il est proposé par Monsieur le Conseiller Richard Tees, appuyé par Monsieur le Conseiller Denis Courte et résolu d'autoriser l'inscription de quatre personnes à l'édition 2012 du tournoi de golf de la MRC des Laurentides, lequel se tiendra le 6 septembre prochain, les profits étant remis à l'organisme Action Bénévole des Laurentides et d'autoriser le paiement des frais afférents.

- adoptée à la majorité des conseillers présents –

24. **PÉRIODE DE QUESTIONS**

Une 2<sup>e</sup> période de questions a été offerte aux citoyens présents

25. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

12-05-93

L'ordre du jour étant épuisé, il est proposé par Madame la Conseillère Danielle Woolley, appuyé par Madame la Conseillère Huguette Drouin et résolu de clore la séance.

- adoptée à l'unanimité des conseillers présents -

---

Steven Larose, maire

---

Lucie Côté, directrice générale et  
secrétaire-trésorière

Je, Steven Larose, maire, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.